

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation No
Voiture de livraison	FIAT	242/18 (fourgon)	CH 3310 75

Constructeur FIAT TORINO (I)
 Identification "242/18" sur porte AR droite. - "18 R/F." *) sur plaquette du constructeur. - "242" préfixe au No du châssis.

Plaquette constr. à droite sur l'auvent
 No du châssis à droite sur l'auvent
 Ident. du moteur "132AZ2000" à gauche sur bloc-moteur au-dessus filtre à huile
 Importateur princ. FIAT (SUISSE) SA, 108, rue de Lyon, 1211 Genève 13
 Véhicule homologué 242*1000319* Signes fixes dans code du type 242/18 et 18 R/F.

CHASSIS
 Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4
 Direction mécanique
 Transmission mécanique synchronisée
 Nombre de vitesses 4 Entraînement AV
 Frein de service +
 Frein auxiliaire mécanique, disque sur axe principal de la boîte c.v. resp. sur roues AV
 Frein d'arrêt id. frein auxiliaire
 Ralentisseur -
 Contrôle 2 circ. +

MOTEUR
 Marque FIAT Type 132AZ2000
 Construction en ligne Temps 4
 Carburant B Position avant
 Refroidiss. eau Nombre cylindr. 4
 Alésage 81 Course 90
 Cylindrée 1995 CV-impôt 10,16
 Puissance en CV70 DIN à t/min 4200
 Bruit 76 dB/A à t/min 4200
 Silencieux 2 pots 422x200x160 / 322x170x100 mm
 Mesure des gaz OCF annexe 3= CO 3,0 % à 600 t/min / ECE 15 **
 Déparasitage OCF annexe 8 chiffre 4; D / ECE 10

CARROSSERIE fourgon avec ou sans fenêtres latérales ++)
 Nombre de portes 2 + 1 AR *) Indic. vit. km/h
 Ceintures sécurité - Rétroviseur 2/de chaque côté
 Cale - Attelage -
 Antivol -
 Nombre de places t 2 ou 3 av 2 ou 3 centre - ar -

POIDS

	avant	arrière	total
Poids à vide	1090	550	1640 (\$)
Charge utile	555	1305	1860
Poids total	1645	1855	3500
Garantie fabr.	-	-	3500
Dimens. pneus	195 R 16 XC	195 R 16 XC	(Variantes+++)
Ply / atü	8 / 4,0	8 / 4,5	voir
Charge	1820	1940	remarques)
pour V max	120	120	

DIMENSIONS

	int.	ext.		
Longueur	3030	4949	Empattements	moyen = 3205
Largeur	1800	1990	g =	3180 / d = 3230
Hauteur	1820	2356	Voie	av 1666 ar 1692
Porte à faux lat.	-	-	Voies	av - - ar - -
av	-	969	ar	- - - -
moyen = ar	635	775	Braquage	g 11600 d 11600
Distance volant - vers l'avant du véhicule	-	-		-

Garantie poids remorquable avec frein 1250
 Garantie poids remorquable sans frein 750
 Garantie poids de l'ensemble -
 Poids remorquable testé 1250
 Vitesse maximale selon le constructeur 105 km/h
 Vitesse maximale testée - km/h

EQUIPEMENT			
Feux de route	CR	(E)	
Feux route compl.	-		
Feux de croisement	CR	(E)	
Feux de position	A	(E)	
Feux de brouillard	-		Feux rouges R-S1 (E)
Feux stop	R-S1	(E)	Feu de recul -
Clignoteurs	av 1	(E)	1 5 (E) ar 2a (E)
Catadioptres	av -		1 - ar I (E)
Feux de gabarit	av -		1 - ar -
Avert. optique	oui		Eclair. plaque 1/à gauche
Essuie-glace	2 balais		avec/sans lave-glace
Avertisseurs	SEINA TR 15 P TPAR 402-425 / 403-426		(95) dB/A
			() dB/A
			() dB/A

INDICATIONS pour le PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marque et type	P I A T 242 / 18		
Homologation			
No	CH	3310 75	
Carrosserie	fourgon avec ou sans fenêtres		
Places total	2 ou 3	avant	2 ou 3
Poids à vide	1640 §)	Carburant	B
Charge utile	1860	CV-Impôt	10,16
Poids total	3500	Cylindrée	1995

REMARQUES, MODIFICATIONS, CONDITIONS et INSCRIPTION dans le PERMIS DE CIRCULATION, page 4:

***) Désignation interne:**

18 B / F = fourgon

18 B / F1 = fourgon avec porte latérale à droite

****) Mesure des gaz: vignette ECE 15 à droite sur l'avant**

- +) Frein de service:** à disques sur les 4-roues; hydraulique, 2-circuits (à haute pression) arrivant sur le doseur à 2-circ. (maître-cylindre) et passant par une soupape de sécurité à 3-voies avec indicateur de crute de pression:
- 1er circuit: agissant sur les roues AV (en cas de perte de pression le 3me circ. entre en action automatique)
 - 2me circuit: agissant sur les roues AR avec régulateur de pression asservi à la charge
 - 3me circuit: agissant sur les roues AR sans régulateur de pression asservi à la charge

Contrôle des 2-circuits: une lampe-témoin pour la haute pression et un indicateur par différence de pression agissant sur la même lampe.

++) Dispositif de protection du conducteur et des passagers monté derrière les sièges avant

+++) Variante le pneus: 205 R 16 XC 8PR; AV = 1900 kg à 3,75 bar / AR = 2040 kg à 4,25 bar pour V. max. 120 km/h.

§) Poids à vide: y compris une porte latérale (sans porte latérale 30 kg en moins)

Lieu et date de l'homologation

Turin, 10.6.74

HOMOLOGATION FEDERALE DES TYPES DE VEHICULES

Voiture:
de livraison

F I A T

2 4 2 / 1 8
fourgon

CH 3310 75

F I C H E C O M P L E M E N T A I R E I

Complément du 16.09.75 à Turin - AS (242 * 1 010 253) 01.10.75 (gaz d'échappement)

A partir du No de châssis 242 * 1 007 609 : montage d'un nouveau carburateur

marque : SOLEX ou WEBER

type : C 32 BIES-41 32 DMS 4

mesure du bruit : 78 dB/A à 4200 t/min

mesure des gaz : 2,7 % CO à 500 t/min / CEE 74/290.

Expertise de contrôle du 24.02.77 à Genève - Gau

Désignation interne: Version 18 B/P : modèle avec banquettes transversales pour le transport occasionnel de personnes au sens de l'article 61, OCR (maximum 9 personnes).

Complément du 08.08.77 - Gau

Livrable sur demande avec toit surélevé, hauteur intérieure 2220 mm, extérieure 2756 mm, modèle avec banquettes longitudinales (max. 14 personnes) ou transversales (max. 6 personnes) selon l'art. 61, OCR.

A noter dans le permis de circulation:

128 - sièges et dispositifs de sécurité pour le transport non professionnel de max. 14 ou 6 personnes dans le compartiment de charge sont approuvés.

Complément du 09.01.78 - Schw

Mesures du bruit selon l'OCE:

avec le véhicule en marche : 30,4 km/h, M2, iA 4,375 = 79 dB/A

à proximité de l'échappement: 82 dB/A à 3150 t/min